

08/2012

Mod: IF140T/PM

Production code: 10215702-0-0-0 (M9)

SOMMAIRE

Page

1. Reception	13
2. Plaque d'Identification	13
3. Recommandations à l'Installateur	14
3.1 Notes Générales	14
3.2 Positionnement	14
3.3 Installation	14
3.4 Substitution du Cable d'Alimentation	14
4. Recommandations à l'Utilisateur	15
4.1 Mise en service	15
4.2 Instructions pour le fonctionnement du frein	15
4.3 Microprocesseur powercompact instructions	15
4.4 Dégivrage	17
4.5 Nettoyage	17
4.6 Manutention	17
4.7 Inactivité Prolongée	17
4.8 Anomalies	17

Note

Nous vous prions de bien noter notre reconnaissance concernant la préférence de nos produits, lesquels suivent les Directives, ainsi que toutes les règles européennes applicables. Alors, nous croyons de bien correspondre à vos attentes et de fournir à ses besoins.

Merci.

1. Réception



À la réception de l'appareil, vérifier bien si l'emballage se trouve intacte et si celui-ci n'a pas été endommagé pendant le transport.

Après la déballage, confirmer s'il ne manque aucune pièce et si les caractéristiques et l'état de l'appareil correspondent aux spécifications selon le bon de commande.

Cet équipement a été conçu pour fonctionner dans une classe climatique 5 (température ambiante de fonctionnement 40°C, 40% Hr).

L'installation, manutention et autres interventions, doivent être effectuées par des techniciens spécialisés et autorisés. Le fabricant décline toutes responsabilités quand ces conditions ainsi que les précautions ci-dessous ne sont pas respectées.

Dans le but d'obtenir des améliorations technologiques, le fabricant se réserve le droit d'apporter des modifications à ces appareils, sans aucun préavis.

2. Plaque d'Identification

Nos modèles possèdent dans la partie supérieure du tableau de commande, une plaque indiquant les informations techniques les plus importants. C'est vraiment important le MODÈLE et N° SÉRIE / ANNÉE, pour une éventuelle consultation au fabricant.

Model	<input type="text"/>
Modell Model Modèle Modello Modelo Modelo	
Product code	<input type="text"/>
Artikelnummer Artikelnummer Code article Codice articolo Código producto Código artigo	
Serial number & Year	<input type="text"/>
Seriennummer & Jahr Seriennummer & Jaar Numéro de série & Année Numero di serie & Anno Número de serie & Año Número de série & Ano	
Climate class	<input type="text"/>
Klimaklasse Klimaat klasse Classe climatique Classe climatica Classe climática Classe climática	
Defrost power (W)	<input type="text"/>
Abtauung Leistung Ontdooi vermogen Puissance dégivrage Potenza scongelamento Potencia desescarche Potência descongelação	
Door heater wire (W)	<input type="text"/>
Heizleitungen der Tür Verwarmingslint voor deur Cordon chauffant porte Resistenza elettrica porta Resistencia calefactora puerta Resistencia eléctrica porta	
Light bulb (Max.W)	<input type="text"/>
Glühbirne Verlichtingsunit Ampoule Lampadina Bombilla Lámpada	
en de nl f it es pt	
PT-503403474	
AB09	

Légende	
a) Tension (V)	b) Fréquence (Hz)
c) Courant (A)	d) Puissance (W)
e) Gaz réfrigérant (ASHRAE)	f) Charge de gaz (g)



La directive européenne sur les résidus d'appareils électriques et électroniques (WEEE) indique que, à la fin de son cycle de vie, l'appareil et tous ses composants, sous-ensembles et matériaux consommables doivent faire l'objet de récupération sélective pour être traités afin d'être éliminés, recyclés ou réutilisés.
Ne déposez pas des appareils comprenant ce symbole avec des résidus urbains indifférenciés.

3. Recommandations à l'Installateur

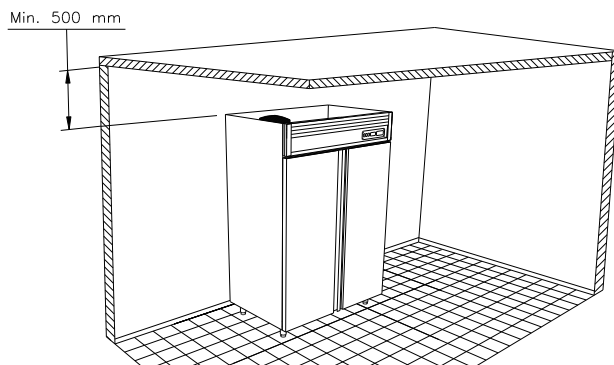
3.1 - Notes Générales

Malgré les vérifications rigoureuses de construction et fonctionnement dans notre usine de chacun de nos appareils (selon rapport d'essai), il est toujours possible que les meubles sont abimés pendant le transport. Alors, au moment de recevoir l'appareil nous vous conseillons à vérifier son l'état générale.

3.2 - Positionnement



- Enlever l'emballage avec la précaution nécessaire pour ne abimer pas l'appareil. Enlever la pellicule de protection en PVC.
- Nous conseillons de ne pas placer l'appareil près d'une source de chaleur (Four, radiateur , etc.) ou de la lumière directe du soleil.
- Le côté supérieur doit jamais être obstruée – il doit avoir du espace libre dans ces zones pour assurer une bonne circulation de l'air.
- Pour assurer son bon fonctionnement, l'appareil doit être toujours nivelé et légèrement incliné vers l'arrière pour assuré une fermeture parfaite des portes. Les petites différences de niveau peuvent être corrigés par le réglage des pieds.
- Concernant les modèles que ne sont pas équipés des systèmes automatiques d'évaporation des eaux de condensation, la cuvette livrée avec le meuble doit être mises à l'endroit prévu entre les deux glissières sous le meuble et vidé régulièrement.



3.3 - Installation

L'installation doit être effectué en respectant les normes suivants:



- Règlement sur la construction du bâtiment et respect des normes de protection contre les incendies.
- Règles de prévention des accidents.
- Normes Européennes.
- L'appareil est fournis avec une prise selon les normes, ainsi qu'un câble d'alimentation réglementaire avec longueur suffisante pour permettre le brancher .
- La prise électrique doit avoir accès facile et être dimensionné pour la consommation maximale. Celle-ci doit avoir un FIL de TERRE.
- Utiliser jamais des prises sans fil de terre, ni d'adaptateurs ou ralonges.
- Pour le branchement direct, installer toujours un dispositif d' interruption (disjoncteur) dimensionné aux normes internationales.

3.4 - Substitution du Cable d'Alimentation



- Tirer le câble d'alimentation de la prise.
- Desserrer la vis dans la partie inférieure du panneau de commande. Le câble est relié au commutateur "MARCHE/ARRÊT" ou à la plaque de contrôle qui est à l'intérieur du boîtier (pour accéder à son intérieur il faudra desserrer les vis du couvercle).
- Desserrer le dispositif de fixation du câble.
- Tirez les terminaux des conducteurs et remplacer le câble par un autre, qui ait les mêmes caractéristiques du tableau de Données Techniques. Attention: le fil de terre doit être plus long que les fils de phase et neutre.

Cable d'Alimentation	
- Type	HO5VVF
- Section Nominal	3 x 1.5 mm ²
- Code du Fabricant (normal)	43001005
(Angleterre)	43001001

- S'assurer que le câble d'alimentation ne soit pas soumis à la traction et qu'il ne comporte pas de spiralle qui pourrait provoquer l'échauffement du câble.

Le fabricant décline toutes responsabilités d' un fonctionnement mauvais ou quelque deterioration qui est résultat d'une non-observation des recommandations de ce manuel.

4. Recommandations à l'Utilisateur

Les armoires réfrigérées sont conçues pour la conservation des produits alimentaires en général. Pour assurer un bon fonctionnement il est nécessaire de respecter nos indications suivantes:

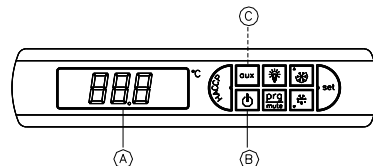


- Il faudrait supervisionner les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Eviter tant que possible l'ouverture des portes.
- En disposant les aliments, assurer une bonne circulation de l'air à l'intérieur du meuble et que ceux-ci n'excèdent pas le symbole ---V---V---.
- Ne introduir pas des boissons ou d'aliments chauds.
- Jamais utiliser d'objet pointu (couteau, tournevis, etc.) pour retirer la glace, parce que ça peut abimer l'évaporateur et risque de nuire à l'environnement et à votre santé.
- Ne pas placer sur les grilles une charge supérieure au maximum admis (20 Kg) .
- Il est important et impératif de couvrir les aliments afin de ne pas détériorer les évaporateurs.
- Quand les conseils ci-dessus ne sont pas respectés, cela provoque une augmentation de la consommation d'énergie.

4.1 - Mise en service

S'assurer que la prise soit correctement branchée y le disjoncteur (s'il existe) est lié.

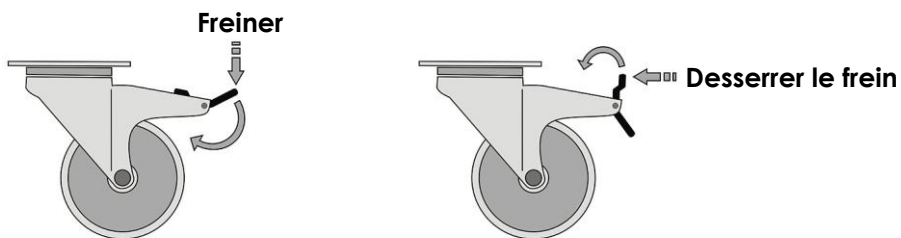
Pour mettre en marche l'appareil, vous devrez consulter la fiche technique du contrôleur électronique de la température ainsi que les informations suivantes :



A - CONTROLEUR ÉLECTRIQUE – Thermostat
B - ON / OFF - Allumer / Éteindre

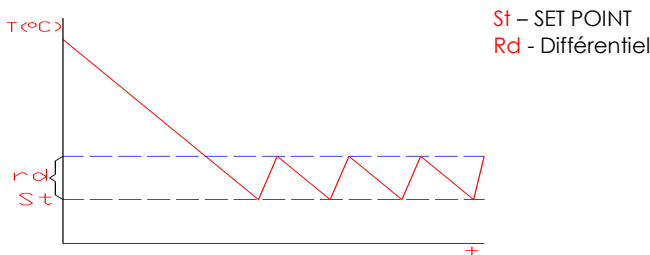
- ⇒ Mettre l'interrupteur "B" l'écran clignote pendant quelques secondes puis indiquera la température intérieur.
- ⇒ Le réglage de température se fait automatiquement par le thermostat électronique "A".
- ⇒ L'interrupteur "C" controle la ventilation (seulement sur la M3 Armoire Pâtisserie).

4.2 – Instructions pour le fonctionnement du frein (option)







4.3 Microprocesseur powercompact instructions

4.3.1 Définitions











Set Point – Température minimum en °C pour l'intérieur du meuble .
 Différentiel – Intervalle de température en °C pour le fonctionnement du meuble.

4.3.2 Modification du SET POINT

- 1- Appuyer sur la touche  pendant 1 seconde pour visualiser la valeur du SET POINT ;
- 2 – Utiliser les touches  ou  pour augmenter ou diminuer la valeur;
- 3 – Appuyer  pendant 5 secondes pour confirmer la nouvelle valeur.

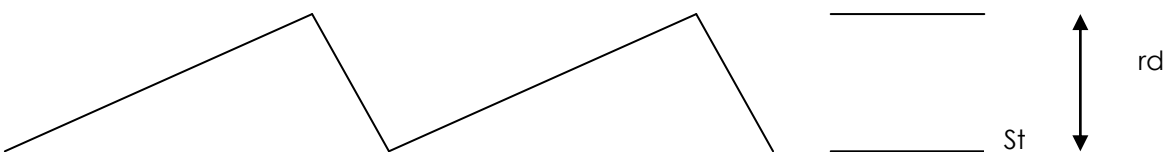
4.3.3 Modification du Différentiel

- 1- Appuyer  pendant 5 secondes, apparaît St;
- 2 – Appuyer sur les touches  ou  jusqu'à apparaître le paramètre rd;
- 3 – Appuyer sur la touche  pour visualiser la valeur du paramètre;
- 4 – Appuyer sur la touche  ou  pour modifier la valeur;
- 5 – Appuyer sur la touche  pour confirmer temporairement la nouvelle valeur et visualiser le code du paramètre;
- 6 – Pour mémoriser la nouvelle valeur appuyer pendant 5 secondes sur la touche .

4.3.4 Configuration pour contrôle HACCP dans les unités de contrôle Powercompact

<p>St - set point – Température de fonctionnement rd – Différentiel de température AH – Niveau supérieur de la température permis sans alarme AL – Niveau inférieur de la température sans alarme Ad – Retard de l'alarme de température</p>	<p>y__ année M__ mois d__ jour u__ jour de la semaine h__ heure n__ minutes t__ temps de l'événement Htd – temps de retard de l'alarme HACCP HAn, HFn – Numéro d'alarmes HÁ ou HF déclenchés</p>
---	---

HI = AH + St



Configuration possible pour contrôle HACCP dans les unités de contrôle Powercompact (chaque utilisateur doit programmer l'unité de contrôle selon les spécifications qu'il définit pour chaque unité):

- St = 0
- rd = 3
- AH = 8 (alors l'alarme HI se déclenchera à 8+3=11°C)
- AL = 3 (alors l'alarme LO se déclenchera à 3-3=0°C)
- Ad = 30 (30 min de retard sur les alarmes)
- tc = Date et heure de l'horloge

L'année, le mois, le jour, le jour de la semaine, l'heure et les minutes lors de la programmation



Htd=45 (45 min après le déclenchement de l'alarme enregistrement de l'HACCP)

Les enregistrements sont effectués sur les paramètres suivants:

HA, HA1, HA2 ou HF, HF1, HF2– jour du dernier événement HÁ ou HF

Pour faire le rest des alarmes appuyez sur la touche HACCP et au même temps sur la touche cycle continu (flèche vers le haut). Vous devez appuyer sur les deux touches pendant 5 secondes.

4.4 - Dégivrage

L'appareil effectue automatiquement les dégivrages. Pendant le dégivrage s'allume sur l'écran un petit voyant  qui s'éteint automatiquement à la fin du cycle - pour ça il est suffit d'appuyer sur la touche  pendant 5 secondes, à la fin du dégivrage supplémentaire la programmation initiale est rétablie.

Nous conseillons à ne pas ouvrir les portes après le dégivrage pour reprendre le plus rapidement possible la température programmé.

L'eau de dégivrage est canalisée vers une cuvette localisée dans le groupe frigorifique où elle est évaporée automatiquement (dans les modèles qui ne possèdent pas de système automatique d'évaporation de l'eau, veuillez à vider la cuvette régulièrement).

4.5 - Nettoyage

Pour assurer une hygiène parfaite et une bonne conservation des aliments nous vous conseillons un nettoyage journalier:



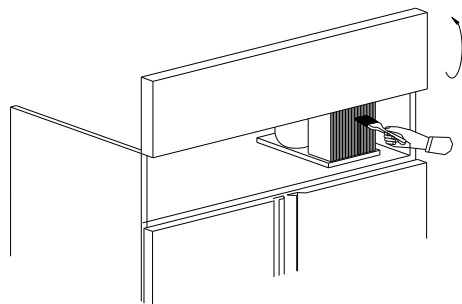
- Utiliser un chiffon humide pour le nettoyage du meuble.
- Utiliser si nécessaire de l'eau et un détergeant qui ne soit pas abrasif ou à base de chlore.
- Rincer à l'eau claire et bien sécher le meuble.
- Ne jamais utiliser un jet d'eau, surtout vers la zone du compresseur.
- Nettoyer également les plateaux d'évaporateur et vérifier qu'il n'y a pas de résidus qui peuvent boucher les tuyaux d'évacuation des eaux de condensations.

4.6 - Maintenance

Pour assurer une longue durée et un fonctionnement correcte du système frigorifique, vous devez effectuer un nettoyage régulier du condensateur de la façon suivante:



- Débrancher l'appareil.
- Passer l'aspirateur ou un pinçeau dans le sens des ailettes du condensateur.



4.7 - Inactivité Prolongé

Si vous prévoyez une longue période d'inactivité de l'appareil nous vous conseillons à:

- Débrancher la prise de l'appareil.
- Vider complètement les produits alimentaires.
- Effectuer les opérations de maintenance.
- Laisser les portes ouvertes pour éviter les odeurs à l'intérieur du meuble.

4.8 - Anomalies

Si vous détectez quelques anomalies ou un fonctionnement irrégulier, avant d'appeler aux services techniques, vérifier si:

- L'interrupteur général est allumé.
- Les portes ferment correctement.
- Les interrupteurs magnétiques de la porte opèrent correctement.
- Le meuble n'est pas trop près d'une source de chaleur.
- Le condensateur est bien nettoyé, et le moteur du ventilateur fonctionne.
- L'évaporateur n'est pas couvert de givre.

Si ces contrôles ne sont pas satisfaisant, nous vous conseillons de retirer tout qui se trouve à l'intérieur du meuble, débrancher la prise de la courant et appeler aux services techniques.

Attention: La maintenance doit être effectuée par un technicien spécialisé et l'utilisation de pièces qui ne sont pas d'origine décline toutes responsabilités du fabricant et annule la garantie.